

# S LO

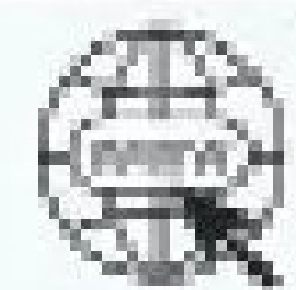
Afl. 1.25

BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD  
DIABIERNA 7 JUNI 2024

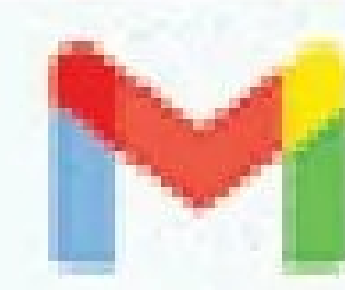
Di Pueblo

**SOLO SALUD**

**DIES SEÑAL CU TA ALERTA  
BO CU ALGO NO TA BON CU  
BO CURASON**



[WWW.SOLODIPUEBLO.COM](http://WWW.SOLODIPUEBLO.COM)



[SOLODIPUEBLO@GMAIL.COM](mailto:SOLODIPUEBLO@GMAIL.COM)

**POLIS A DETENE BENDEADOR  
DI DROGA DI OTRO BARIO  
CU A BIN BENDE DROGA NA  
SERO PATRISHI**



**MINISTER MADURO DI CULTURA  
ENCARGA CU MONUMENTONAN DI PAIS  
ARUBA TA REACCIONA RIBA E CAS NA  
RANCHO STRAAT 2-4**



**TRAHA PLAN DI EMERGENCIA  
PA BO BOTO PA E TEMPORADA  
DI HORCAN AWOR PLANEA  
DELANTA Y SA NA UNDA BO TA  
PROTEHA BO BOTO DI PISCADO**



**STADION GPT NA DAKOTA TA CLA PA E WEGA  
CLASIFICATORIO ENTRE SELECCION DI ARUBA Y  
SELECCION DI CORSOU DIASABRA AWO**

**E comunidad di Aruba ta  
cordialmente invita pa bin  
apoya nos Seleccion Nacional**





# MINISTER MADURO DI CULTURA ENCARGA CU MONUMENTONAN DI PAIS ARUBA TA REACCIONA RIBA E CAS NA RANCHO STRAAT 2-4

## E cas no ta un monumento oficial y tampoco ta figura riba e lista di potencial monumento



Minister Maduro di Cultura a tuma nota di e critica riba e cas situa na Ranchostraat 2-4 cu a wordo benta abou na comienso di e siman aki y como Minister encarga cu monumento di Pais Aruba, kier reacciona pa brinda un splicacion di kico a pasa.

E cas na Ranchostraat 2-4 no ta un monumento oficial di Pais Aruba y tampoco ta aparece riba e listanan di

posibel monumento.

E cas ta situa den un area historico di Rancho na unda cu tin e forno di kalki. Poco aña pasa e cas a wordo cumpra pa un comerciante local kende a cumpra e cas fo'i gratitud pa un di su trahadonan cu tabata doño y habitante di e cas. E intencion di e doño nobo tabata pa drecha e cas y haci esaki un museo pa arte contemporaneo. Como cu e cas tabata habita, a purba hunto cu instancianan manera Sociale Zaken, Adopt an Adict y FCCA pa por realoca e habitantenan. Bureau di Ministerio di Cultura hunto cu Monumentenfonds tambe a haci esfuerso pa por logra 'verhuis' e habitantenan di

e cas, pero sin resultado. Aunke a logra haya un cas di FCCA pa e habitantenan, toch nan no tabata kier a bandona e cas. Esaki a dificulta e doño nobo pa hiba acabo e plan pa restaura y transforma e cas den un museo.

E no ta un secreto cu e cas na Ranchostraat 2-4 ta un adres conoci pa Polis y cu na varios ocasion tabata tin razzia ta tuma lugaynan. Poco tempo pasa esaki a bolbe tuma lugaynan y nos a compronde cu lo a haya droga y arma na e adres. Cada bes cu tin un problema eynan e doño ta wordo aserca y esaki a pone cu e doño a dicidi pa basha e lugaynan abou pa asina construi un plaza eynan cu por wordo miho uza pa e



bario.

Monumentenfonds a indica cu nan a manda un oferta pa cumpra e cas, pero e doño a indica di no a haya esaki na tempo.

Pa evita cu e situacion na e cas bira mas alarmante, e doño a dicidi pa basha esaki abou pa prepara otro proyecto cu por ta mas beneficioso pa e bario.

Como Minister di Cultura nos ta lamenta cu mester a basha e cas den e area historico abou, pero nos tin tur comprension pa e peliger cu e situacion na e cas ta trece cune pa e bario.

E mandatario ta spera cu pronto lo por tin un desaroyo cu por ta positivo pa e area historico aki na Rancho.

# DEN ORANAN DI MADRUGA LADRONNAN A HORTA 2 WIEL DI UN AUTO STACIONA DEN PARKINGLOT DI C-MART

Diaranson madruga a drenta informe di cu tin 2 persona ta kita 2 wiel di un auto den e parkinglot di C-Mart, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu tabata tin 2 persona ta hortando 2 wiel di un Hyundai Accent staciona den e parkinglot. A duna polis nan descripcion y polis a bay busca wak si por miranan den cercania pero no a logra encontra cu nan





# Parlamentario drs. Shailiny Tromp-Lee (MEP): REUNION TRIPARTIET NA HULANDA CU DIFERENTE PUNTO DI ATENCION

Awe, diahuebs 6 di juni 2024 a tuma lugar un reunion tripartiet na Hulanda. Un reunion entre Aruba, Curacao y Sint Maarten caminda a trata diferente topico di interes mutuo y tambe puntonan cu lo bay keda trata den e reunionnan di IPKO diana 7 te cu 10 di juni 2024.

IPKO ta Interparlementair Koninkrijksoverleg cual ta un reunion cu ta tuma lugar dos bes pa aña entre e Parlamentonan di Aruba, Corsou, Sint Maarten y Hulanda.

Durante e reunion tripartiet nos a atende diferente puntonan di agenda. E dia ta habri caminda cada pais ta duna feedback riba puntonan cu ta regarda ultimo reunion y cu ainda ta riba agenda. Mi mester bisa cu finalmente a fiha cu pa fin di juni 2024 tur 3 isla lo a trata e concepto di Geschillenregeling den nan parlamento. Asina tambe porfin nos por inicia e fase di entrega di e concepto por cana su caminda.

Parti mainta nos a trata e punto salubridad publico caminda atencion special a keda poni riba GGZ y cuido di nos grandinan. Salud mental ta un punto di preocupacion pa tur 3 isla. Nos a trata e infraestructura di cada isla riba e tereno aki, kico ta e retonan y con cada pais ta atendiendo cu esaki.

Despues di lunch nos a duna un biaha mas atencion special na enseñansa. Pa ta mas specifico e situacion y

retonan di nos studiantenan na Hulanda. Un punto cu mi persona un biaha mas a pone riba agenda.

Ya pa 3 aña nos ta atendiendo cu e retonan di nos studiantenan riba nivel parlamentario. Meta di keda pone e topico aki riba agenda ta payega na solucion concreto y structural pa haci e startpositie di nos studiantenan miho, enfora nan fundeshi y asina mas estudiante logra nan meta pa termina nan estudio. Como punto di salida ta uza e resultado di e investigacion di e Ombudsman di Hulanda yama "Kopzorgen van Caribische Studenten". E ultimo aki ta indica claramente e retonan y ta duna posibel solucionnan. Mi ta di opinion cu nos mester por uza e plataforma di Tripartiet y IPKO pa yega na solucionnan concreto pa problemanan di nos studiantenan.

Nos por a wak con via e plataforma aki y via Vierlandenoverleg nos a logra bin cu un solucion pa e problematica di BSN nummer cu mayoria di nos studiantenan ta hayanan cu ne. Entrante e aña aki nos studiantenan lo por haya esaki prome cu nan subi avion. Cu e number aki nan por habri cuenta di banco, cera contracto di vivienda y regla cosnan practico. E biaha aki mi a pidi atencion pa e situacion di Free movers, problema di seguro (basico y priva y zorgtoeslag), proceso di draagkrachtmeting pa

nos studiantenan cu ta bin bek Aruba, preocupacion encuan to salud mental di nos studiantenan, posibilidad pa bin cu incentivo pa nos studiantenan bin bek nos islanan pa traha (kwijtschelding).

Otro aspectonan cu nos a atende e concepto di ley di Reino pa loke ta trata proteccion di persoonsgegevens. Nos

a haya un presentacion tecnico al respecto y mi mester bisa cu e topico ta keda uno hopi tecnico. Finalmente nos a atende e necesidad di un posibel fondo di Reino pa atende cu cambionan climatico.

Un dia largo pero sigur uno fructifero. Mi lo sigui informa e diana nos dilanti con e reunionnan ta bayendo.



## Paga SKOA Schoolgeld

Online y participa  
pa Gana AWG 500.-

**Informacion necesario:**

- Number di AZV di estudiante
- Number y Fam di estudiante
- Number di e Scol

**Number di banco:**  
Aruba Bank

**Number di cuenta:**  
Stichting Katholiek Onderwijs Aruba

**Number di cuenta:**  
6005292

**Metodonan di pago**

- Aruba Bank Online & App: Busca "SKOA Schoolgeld" den e Address Book
- Aruba Bank Customer Service Kiosk – Disponibel na e "Self Service" area di Camacuri, Hato of San Nicolas Branch

www.arubabank.com  
Find us on:



Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

# CUERPO CONSULAR DI ARUBA A REUNI CU PROME MINISTER PA TRATA TEMANAN ACTUAL

## Un consul ta un funcionario halto y reconoci pa e tratado di Vienna

– Cuerpo Consular di Aruba a reuni cu Prome Minister Evelyn Wever-Croes diaranson 5 di juni pa elabora riba varios tema di importancia. Presente tambe den e reunion tawata señora Jocelyne Croes, Directeur DBB. Cuerpo Consular di Aruba ta representa tur Consul Profesional y Consul Honorario cu ta estableci na Aruba. Esaki ta cay bou e carter di Relacionnan Exterior cu ta resorta bou e ministerio di Prome Minister di Aruba.

Pa varios aña caba Aruba ta conta cu ciudadanonan di otro pais cu a bin establece na e isla y asina yuda cu e desaroyo economico di e pais. Recientemente Minister di Labor, Integracion y Energia señor Glenbert

Croes a yega na un acuerdo cu e Cuerpo Consular, e asina yama Protocol di Cooperacion cu lo ta un solucion eficiente pa locual ta trata e otorgamento di permiso. A traves di cada Consulado, esaki lo brinda un plataforma di apoyo sincero, y guia honesto na tur esnan cu kier bin haci un bida na Aruba. Lo duna asistencia na esnan cu kier regularisa nan instancia na Aruba, esnan cu kier pidi un extension di nan permiso of saca nan permiso. E protocol aki lo sigura cu e proceso lo sosode via un canal legitimo, cu asistencia di DPL of Dimas door di e propio consuladonan.

A bin cu e acuerdo aki pa motibo cu tin situacionnan andando unda e asina yama tramitadornan di



permiso, cu ta personanan cu ta tuma e encargo pa tramita e permiso di trabou di e aplicante, no ta cumpli. Tin casonan unda e tramitador ta cobra un suma exhuberante na e aplicante sin cumpli cu e trabou y tampoco ta debolbe e placa na e persona. Gobierno di Aruba ta condena echonan asina y no lo permiti abusonnan asina sigui sosode.

Prome Minister a indica cu un consul ta un funcionario halto y reconoci pa e tratado di Vienna cu ta reconoce e privilegionan, derechonan y autoridad di un consul. Na Aruba e consulnan ta gosa di tur e privilegionan aki y ta eherce nan trabou libremente representando e ciudadanonan di nan pais.

“Recientemente un delegacion di Relacionnan

Exterior di Hulanda a reuni cu e Cuerpo Consular di Aruba y esaki a trece un optimismo grandi entre nan ya cu nan por a mira cu nan posicion ta wordo reconoci, respeta y aprecia na Aruba. Mi lo sigui tin reunionnan cada tres luna cu e consulnan y asina trata tur tema cu ta di nan preocupacion y di e ciudadanonan di e pais cu nan ta representa”, Prome Minister a indica.

## NA BLUMOND UN MUCHA DI 10 AÑA MANEHANDO UN TOYOTA LEVIN A DRENTA MONDI Y DAL PALO DI LUS



Diaranson mainta a dreña informe di un accidente cu hende herida na Blumond, mesora a dirigi tanto

polis como tambe e rapid responder di ambulans na e sitio. Na yegada di e patruxa a bin compronde cu un mucha di apenas 10 aña tabata tras di stuur y a perde control baha caminda, dreña mondi y bay dal un tubo cu ta hiba e coriente for di e palo di lus pa e cas. Na yegada di e rapid responder a atende e



mucha cu milagrosamente a scapa y a sali cu unicamente algun golpi y

rasca. E rapid responder a atende e mucha na e sitio mes y a ontrol'e.



# Minister Endy Croes: PUEBLO DI ARUBA TA CORDIALMENTE INVITA PA BIN APOYA NOS SELECCION MASCULINO DIASABRA, 8 DI JUNI DEN STADION GPT NA DAKOTA



Minister Endy Croes:  
PUEBLO DI ARUBA  
TA CORDIALMENTE  
INVITA PA BIN APO:  
Diaranson atardi,

Seleccion Masculino di  
Aruba bou guia di director  
tecnico  
(DT) Marvic Bermudez  
a entrena den nan

preparacion pa e FIFA  
World Cup Qualifiers cu ta  
tuma luga diasabra 8 di  
juni. Nos artista local y  
internacional Jeon hunto  
cu minister di  
Deporte Endy Croes a  
ricibi e oportunidad pa  
entrena 30 minuut cu e  
seleccion pa  
promociona e wega  
di diasabra awo. E  
hungadonan a combersa y  
saca potret cu Jeon y e  
mandatario di Deporte  
pa despues sigui cu nan  
entrenamento. Ademá  
di esaki, e mandatariodi  
Deporte ta desea nos  
Seleccion di Aruba hopi  
exito diasabra awo, 8 di  
juni. Alabes, ta  
invita Pueblo di Aruba  
bin apoya nos Seleccion  
Masculino di Futbol  
diasabra awo, 8 or di



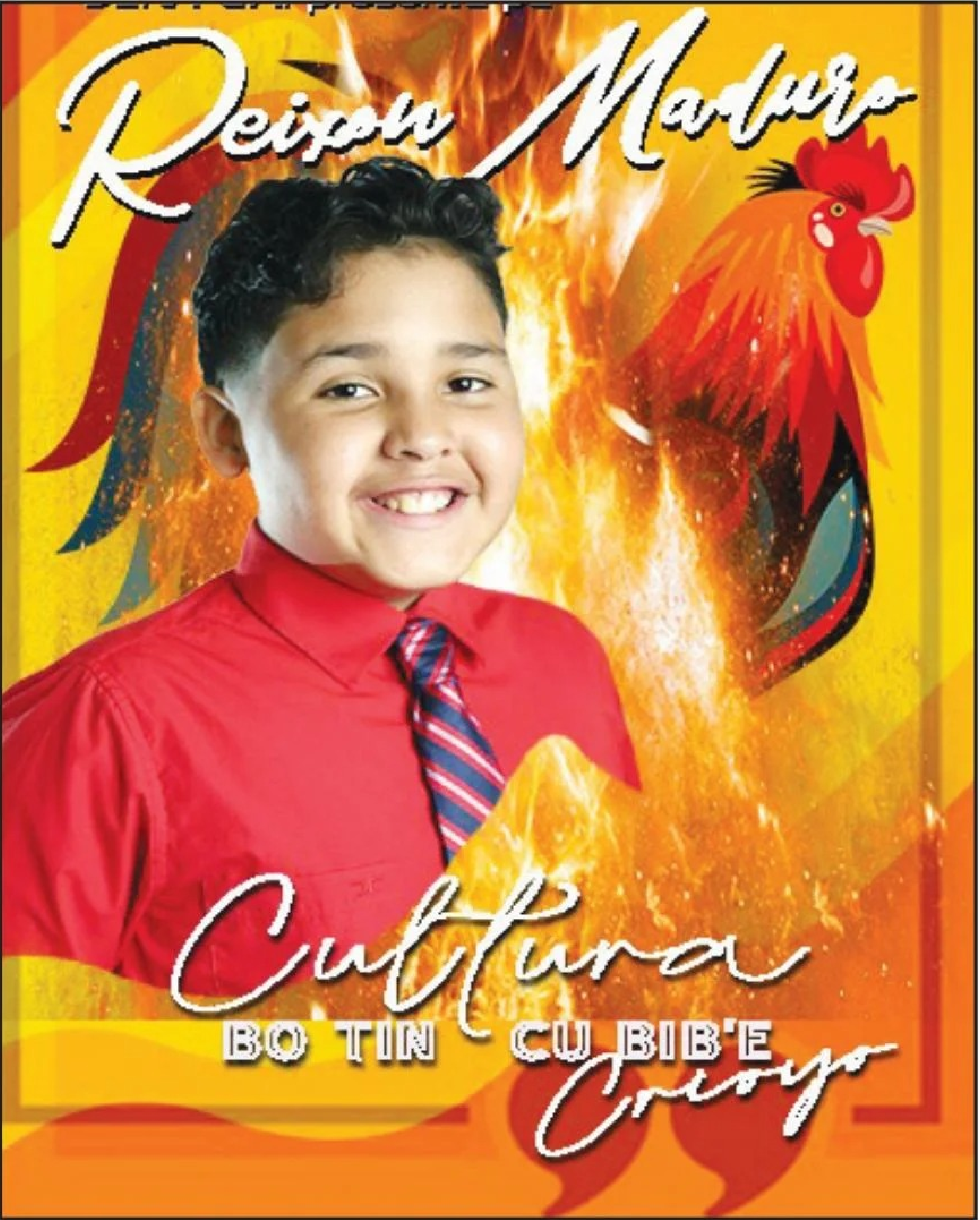
anochi den Compleho Dakota. Prospero Trinidad  
Deportivo Guillermo na Dakota.  
Prospero Trinidad na

## Minister Xiomara Maduro: BAN APOYA Y SOSTENE E HOBEN CANTANTE REIXON MADURO CU SU TREMENDO PRODUCCION DERA GAY

Reciente e hoben Reixon  
Maduro a presenta su  
cancion “Dera Gay”.  
Un bunita produccion  
sosteniendo nos cultura  
y tradicion di San Juan –  
Dera Gay, demostrando  
cu “Cultura Bo tin cu  
Bibe!”. Reixon ta yiu di e  
conocido musico Markeys  
Maduro, Reixon tin 10 aña  
di edad, e ta gusta canta y  
ta stima su cultura masha  
hopi mes. Reixon tin ya  
caba 2 aña cantando, ela  
canta durante temporada

di Pasco y ela yega di  
participa den e festival di  
Himno y Bandera. Fin di  
siman cu a pasa a wordo  
organisa un festival di e  
cancion “Dera Gay” na  
Centro di Bario Brazil,  
aunke cu Reixon a haya  
sa na ultimo momento di  
e festival, ela dicidi tog di  
participa den e festival,  
cantando su cancion di  
Dera Gay y asina e tambe  
como hoben aporta na  
cultura di nos Pais Aruba.

Minister Maduro ta  
felicita y gradici Reixon  
pa e bunita cancion y su  
interes pa aporta na nos  
cultura y tradicion. Danki  
na su mayornan tambe pa  
sostene y motive. Ademá  
Minister di Cultura ta  
pidi e pueblo di Aruba  
pa sostene Reixon cu su  
bunita cancion, cual sigur  
ta motiva mas di nos  
hobennan pa participa y  
ta activo den nos cultura,  
tradicion y custumbenan.





# Parlamentario Christiaans-Yarzagaray (MEP): Gobierno a firma cu acuerdo cu Hulanda TA BAY TRATA UN "RIJKSWET" NOBO CU POR YUDA ARUBA SPAAR HOPI PLACA DI E ODISEA CU E GABINETE BERDE A LAGA PAIS ARUBA ADEN

Aruba 6 di Juni 2024: Parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray a trece dilanti cu Parlamento a ricibi informacion di Gobierno di Aruba, especificamente di Prome Minister di Aruba, relaciona cu e acuerdo cu a firma cu Hulanda den direccion di un 'Rijkswet' den forma hybride. E parlamentario a remarca cu por tende diferente bos eyfo ta bisa cu Aruba a cera un 'Rijkswet' y cu nos ta perde autonomia.

"Pueblo, Aruba tin Rijkswet caba hunto cu Hulanda. Esaki no lo ta e prome, si acaso esaki concretisa", a expresa. E proposicion di e "Rijkswet" aki dimes ainda falta pa wordo formula y yega Parlamento pa e proceso por cuminsa pa wordo trata. Un ehempel di un aspecto cu a wordo regla den un "Rijkswet", ta tempo cu Aruba a haya Status Aparte, no tabatin un sistema di defensa di frontera. A pidi e asistencia aki mirando e echo cu Aruba ta hopi cerca di Suramerica y ta un pais hopi vulnerabel como isla chikito. Den e caso aki ya caba Aruba tin un 'Rijkswet' unda ta reglamenta con e sistema di defensa di nos costanan ta bin pa Aruba na momento cu mester den caso cu algo sosode, Christiaans-Yarzagaray a splica. Asina tin mas rijkswet cu ta reglamenta pa Aruba, a agrega.

Segun informacion cu Parlamento a ricibi di Prome Minister Evelyn Wever-Croes, aworaki a papia riba e temanan cu ta bay wordo hinca den e 'Rijkswet'. Esaki ta e acuerdo cu ta wordo firma. Pero ainda falta e contenido cu tin cu wordo defini den Rijkswet y posiblemente algun elemento mester wordo hancra den e ley local ("landsverordening") tambe.

Den liñanan grandi esaki ta nifica cu Aruba ta bay 'bespaar' mirando cu e interes ta bay baha di 6.9% pa 5.1%. Ya caba pa e aña aki esaki ta nifica, cu presupuesto ta bay mira Afl. 16 miyon adicional como surplus. Mientras cu tin politiconan cu ta bisa cu esaki ta bay den saco pa campaña, si nan sa miho di finanzas publico, nan sa cu esaki ta wordo marca como un suma cu segun reglamentacion di finanzas mag di wordo dedica na inversion of proyecto. "Mester ta un tiki mas inteligente cu esey. Tin un estructura di trabao. Unabes cu bo a presupuest'e mescos cu aña pasa, e ta bay end-up den surplus na unda e ta bay dedica na realisacion di proyectonan y tambe pa paga debe", a enfatisa.

E parlamentario a indica cu no ta asina cu ta haya un placa liber pa despues bay 'malgasta' esaki. Riba un termino largo, a agrega, esaki ta representa mas cu Afl. 300 miyon di besparing durante e añanan. Esaki solamente riba e prestamo di Covid, esta Afl. 916 miyon cu a fia di Hulanda.

Parti di e otro condicionnan cu a wordo informa den Parlamento ta cu awor Hulanda lo ta mas dispuesto pa inscribi riba prestamonan existente manera e financiamiento di proyectonan PPP di Watty Vos Boulevard, Hospital, Green Corridor unda cu esaki a surpasa Afl. 2.0 biyon (sin conta interes) e tempo di gobernacion di AVP. Parti di e fiansanan aki Hulanda ta dispuesto pa subi mercado internacional y inscribi'e pa asina Aruba por haya un interes mas abou y alivia e cantidad cu di interes cu pais Aruba ta paga total pa aña.

Actualmente, gobierno di Aruba ta pagando mas cu Afl. 300 miyon florin pa aña na interes. Imagina awor si por spaar 100 miyon cada aña of mas na interes, cuanto espacio esaki lo duna gobierno pa realisa proyectonan, Setty Christiaans-Yarzagaray a señala.

Tin mas puntonan pero un importante di e Rijkswet ta, con ta sali di e 'Rijkswet' aki. Con ta haya un fecha di expiracion na dj'e. Probablemente esaki ta mara na con ta bay hiba un finanzas publico mas responsabel, manteniendo na reglanan. El a agrega cu otro punto importante ta cu locual ta trata e RAft, unda cu tabatin condicionnan den e ley cu Parlamento, sigur



Fraccion di MEP y su persona, no por a biba cu n'e ta bari for di mesa.

Parlamentario Christiaans-Yarzagaray a finalisa indicando cu aworaki ta bay trata un "Rijkswet" nobo, unda e proceso ta cuminsa di nobo y cu e por concretisa pa spaar Aruba hopi placa di e odisea cu e gabinete berde a laga Pais Aruba aden.

## DISTRICT 35N

Florida – Bahamas – **ARUBA**  
Bonaire – Curaçao

**PRESENTS**

# LIONS 5K FUNRUNWALK 2024

**HONORING OUR FOUNDING FATHER MELVIN JONES**

DATE	TIME	START & FINISH	FEE
SAT <b>15<sup>TH</sup></b> JUN	7:00 AM	EAGLE BOARDWALK COSTA LINDA PARKING SPACE	AWG <b>25</b>

**ALL AGES**

GAMES \* PRIZES \* GOODY BAGS \* PHOTO BOOTH

**SUPPORT OUR GLOBAL CAUSES**

LINK TO REGISTER AND PAY  
[HTTPS://5K.PRO.AW/](https://5k.pro.aw/)

**ARUBA BANK ACCOUNT**  
Fundacion Aruba One Happy Island Lions Club  
**6005880190**  
Specification  
2024 Lions FunRunWalk  
& name of participant



**Minister Endy Croes:**

# **PUEBLO DI ARUBA TA CORDIALMENTE INVITA PA BIN APOYA NOS TALENTONAN LOCAL DURANTE E COMPETENCIA DI BAILE DI WEGANAN ESCOLAR DIABIerna AWO, 7 DI JUNI 2024**

**E gran evento di baile cultural, moderno y deportivo ta inicia 6 or di atardi den Aruba Entertainment Center.**

Diabierna, 7 di juni, e gran evento di baile di Weganan Escolar 2024 lo tuma luga den Aruba Entertainment Center. E ceremonia oficial lo inicia 6 or di atardi.

Un total di ocho (8) scol preparatorio, special, basico y secundario ta participando den seis (6) diferente categoria durante e gran competencia di baile escolar. E aña aki a introduci un categoria nobo, unda e maestronan tambe lo participa den e concurso di baile. E alumno- y maestronan di

scol preparatorio, special, basico y secundario lo demostra nan talento y creatividad durante e evento di baile cultural, moderno y deportivo. E anochi aki lo tin diferente sorpresa.

Lo clausura e gran evento aki cu presentacion di baile di NTG dancers bou guia di Marisol Peña, Dazzling Dancers bou di guia di Jeanique de Palm y homenahe na John Freddy Montoya. Baile ta un forma emocionante y social di keda activo. Haciendo competencianan sano asina pa nos



mucha- y hobennan, ta contribu pa mantene nan den bon caminda. Entrada ta completamente gratis. Finalmente, e mandatario di Enseñansa y Deporte ta invita

Pueblo di Aruba pa bin apoya nos talentonan local durante e gran competencia di baile di Weganan Escolar 2024.

**Cas di Max**  
Mueble y mas

**Cumpra  
1 CAMA of  
1 CORCHON  
y participa  
pa Gana un  
stoel di Zoya  
pa Papa!!!**

**Special  
PA DIA DI  
TATA**

**YES!**



**WOW**

**Campaña valido te cu 15 di juni 12:00 Nos ta saka e ganado y por buska e stoel di Zoya prome cu 5:00**

• Schotland str. 46 - tel. 280-6080

**Orario: dialuna pa diabierna 9 - 1pm | 2 - 6pm - diasabra 9 - 5pm**

• Warehouse Meiveld 3A-1 tel. 582-1671



Check nos riba  
social media  
like y follow



**699-5511**



Minister Endy Croes:

# STADION GPT NA DAKOTA TA CLA PA E WEGA CLASIFICATORIO ENTRE SELECCION DI ARUBA Y SELECCION DI CORSOU DIASABRA AWO E comunidad di Aruba ta cordialmente invita pa bin apoya nos Seleccion Nacional

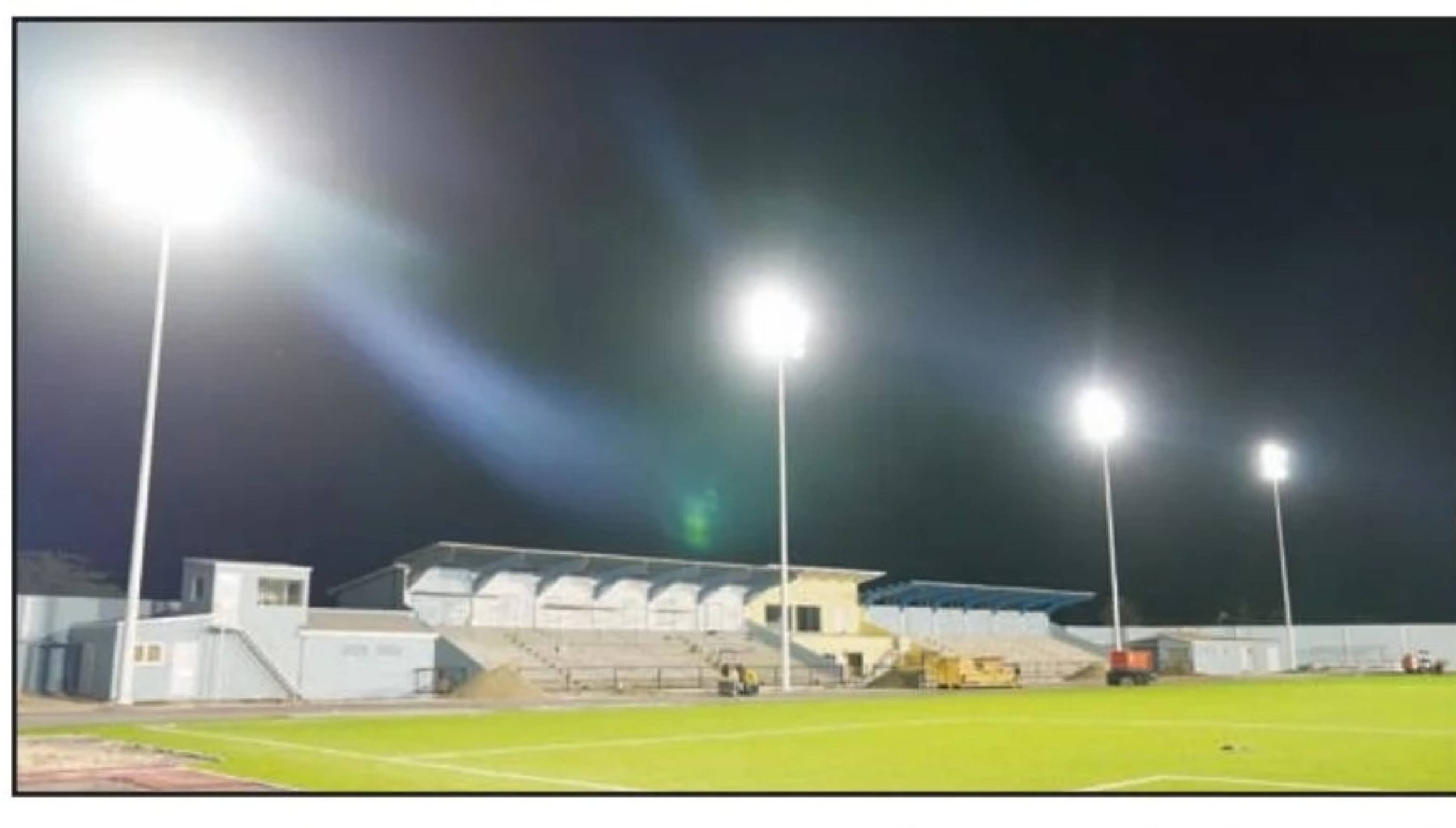


: Diamars ultimo, Minister Endy Croes tabata presente na Compleho Deportivo Guillermo Prospero Trinidad na Dakota pa mira e ultimo preparacionnan pa e wega

clasificativo di CONCACAF entre Seleccion di Aruba y Seleccion di Corsou dia 8 di juni. Minister Endy Croes ta gradici tur esnan cu a traha den e renobacion di Compleho

Deportivo Guillermo Prospero Trinidad. Alabes, ta gradici Gobierno di Aruba y Fundacion Lotto pa Deporte cu a inverti mas di 5 miyon florin den e renobacion di stadion na Dakota.

Minister Endy Croes a indica cu a haci diferente trabou grandi na stadion na Dakota, entre otro, a verf e stadion, a renoba e stadion completamente banda di pabou y a instala luz di 1000+ lux y turf cu ta cumpli cu e standardnan di FIFA y CONCACAF. Despues di e wega di 8 di juni, lo cera e stadion bek pa instala e atletiekbaan. Tin un interes hopi grandi pa FIFA World Cup Qualifiers, tanto nacional-como internacionalmente. Despues di hopi aña nos Seleccion di Aruba lo hunga bek na cas.



Minister Endy Croes ta felicita Arubaanse Voetbal Bond (AVB) y e atletanan cu e logro aki. Alabes, ta gradici tur stakeholder cu a contribui den e proyecto aki. Pueblo di Aruba ta

cordialmente invita pa bin apoya Seleccion di Aruba diasabra awo, 8 di juni, cuminsando 8 or di anochi den Compleho Deportivo Guillermo Prospero Trinidad.

## NA BOEGOEROEI 2 DAMA KEDANDO NA UN APARTAMENTO AIR BNB A CORE SCONDE DEN BAÑO ORA INTRUSO A DRENTA NAN APARTAMENTO

Diaranson anochi a dreña informe di cu 2 dama turista a core dreña sconde den baño ora intruso a bula cura halto di nan apartamento Air Bnb na Boegoeroei, mesora a dirigi patruyanan na e sitio. Na yegada di e patruya e damanan a conta nan cu 10 minuut prome un persona a bula e muraya halto di nan apartamento Air Bnb pero e intruso a bay caba. Nan a duna polis e descripcion di e intruso. Polis a rondia den e area y a puntra algun persona pero e unico cos cu bisiñanan a mira ta un persona riba bais cu flanel cura pasa bay pabao. Polis ora tabata bayendo pa e sitio a mira e ciclista ey tambe pero ora a bolbe pa check e ya esaki a bay caba for di e area of a sconde bon un caminda.







# **COMPETENCIA BAILE ESCOLAR**

## **CULTURAL, MODERNO Y DEPORTIVO**

**Dia: 7 di juni 2024**  
**Luga: Aruba Entertainment Center**  
**Ora: 6:00pm**





# FORTALEZA PA FAMIA

Scirbi pa Pastor Marcel Balootje.

## SALBACION TA WORDO OFRECI NA TUR HENDE, PA MEDIO DI CRISTO HESUS

Dios a crea tur hende segun Su mes imagen, segun e imagen di Dios E a crea hende homber y hende muher E a crea nan, Anto Dios a bendicionnan y Dios a bisa nan : Sea fructifero y multiplica y yena e tera y haci esaki somete na bo y goberna riba e piscanan di laman, y riba e parhanan di cielo, y riba tur ser bibo cu ta move riba tera.

Ora pica a drenta mundo pa medio di satanas e situacion a cambia, pasobra pica ta orguyo contra Dios, y e ta trece separacion entre Dios y hende.

Na e momento cu Dios a yama Adam cu Eva, ningun di nan dos a arepentí, pero a tira falta riba Dios, pasobra Adam a bisa Dios cu ta e muher cu Dios a dune a

pone peca, y Eva a tira falta riba e colebra.

Tur hende sa cu e deseo orguyoso di Lucifer a pone lanta contra Dios, hunto cu un tercera parti di angelnan, pasobra e kier a sinta riba e stoel y compara su mes cu Dios.

Locual ta para scirbi den Ezekiel capitulo 28 :12 te cu 28:19 ta duna nos tur explicacion ken e diabel ta y ta na unda tur cos a bay robes, pa asina evita cu hende ta duna nan mes un number robes.

Si nos por mira, tene cuenta, y rasona un cu otro tin dos tipo di orguyo, tin un orguyo positivo, y tin un orguyo negativo, terenal diabolico.

Laga nos cuminsa na prome lugar cu e orguyo positivo; Pronto hopi mayor , cual nos ta desea pa ta tur mayor lo bay scol contento pasobra nan yiu a bay over pa otro klas, of e mucha a gradua y tin cu bay ricibi su diploma. Esey ta pone hende sinti su mes contento y orguyoso pa motibo di un gran logro.

Nos tur cu ta biba den Caribe Hulandes, cual antes tabata Antiyas ta masha contento y orguyoso di e cantidad di hobennan di Caribe Hulandes cu ta hungando Baseball den MLB, birando embahador de-

portivo pa nos. Pasobra antes tabata difícil pa nos , semper nos ta tende di hombernan grandi di baseball cu ta Cubano, Puertorikeño, Venezolano, y no lubida riba e propio Americano.

Awor aki nos muchanan local demostrando nan Fe, disciplina, integridad y determinacion ta riba caminda , pa bira miyonario y multimiyonario a base di e contractnan cu wordo firma.

\*Awor e orguyo negativo, terenal, diabolico a cuminsa for di den Genesis 3 caminda nos por mira con pica ta separa hende for di Dios, y pa e motibo ey e igualdad cu tambe tabata existi den un principio a wordo kita for di tanto hende muher como hende homber por fabor lesa Genesis 3:16 te cu 24. Pasobra e naturalesa cu nan tabata goberna den principio (

Genesis 1;28) a bira contra nan.

\*Orguyo negativo, pecaminoso, terenal y diabolico, ta ora nos ta consciente di nos maldad y cu nos ta bay contra voluntad di Dios, pero toch nos ta continua den dje, y no kier arepentí, buscando destrucion pa nos mes.

\*E enemigo di nos alma ta pusha hende diarariamente pa bay contra voluntad di Dios y haci cosnan cu no ta cumbini, (Romanonan 1: 18-32).

Dios su plan di Salvacion ta wordo ofreci na tur hende, (Juan 3:16) Dios no tin faborito, pasobra Dios sa cu tur hende a peca, y ta falta e gloria di Dios. No tin ningun hende bon riba e mundo aki, tur hende mes-ter di Cristo Hesus. ( Efesionan 2:8-9).

## Maravillas de la Fe

Bo ta sufri di un malesa nan cu no no por cura ? Manera artrosis, Alzheimer, demencia, depresión, diabetes osteoporosis, párkinson, insomnio, dolor di barica, weso migren dolo di barica, dolo di wesu, lomba, ect? Bo ta bebe remedi i bo no ta cura? Bo ta victima di bruheria? comunica na MARAVILLAS DE LA FE na 748 56 71

Bo no tin suerte? bo placa no ta jega? Bo ta cumpra number i bo no ta gana? Bo ta bai casino i perde tur bo placa? Invidia, mala suerte? comunika na 748 56 71

Bo tin problema di amor? Bo pareha ta gaña bo? Fracaso, soledad, angustia. comunika na

Comunica na 748 56 71



748 56 71



## COMICS FOR SALE

Old Comic books of the 70,s and 80,5  
Superman, Batman,  
Spiderman etc In excellent condition  
For only awg 5.00 each.

Por aparta Tel 597-2155

## FOR SALE

For music collectors

Disco Longplays tur genre  
Awo solamente 1 florin pa uno  
probecha di e ganga, tur tin  
cu bai.

Ta via internet so por  
cumpra ips

Por aparta 597-2155



# TRAHA PLAN DI EMERGENCIA PA BO BOTO

## PA E TEMPORADA DI HORCAN AWOR

### Planea delanta y sa na unda bo ta proteha bo boto di piscado

Temporadad di horcan a cuminsa. Con prepara abo ta pa proteha bo boto di piscado? Bo sa unda pa bay? Bo tin tur material cu mester? Kico tur bo mester haci? Esakinan ta preguntanan cu bo mester cuminsa haci di awor caba en preparacion pa lo peor. Ta miho prepara adelanta. E momento pa prepara pa calamidad y seguridad riba lama, ta hopi prome cu e tormenta cuminsa. Cu esaki na mente, departamento di Agricultura, Cria y Pesca, Santa Rosa, kier enfoca di awor caba riba concientisacion di piscadonan pa asina tur piscado ta miho prepara den cualkier eventualidad.

Temporada di horcan ta di juni te december:  
Temporada di horcan ta di 1 juni pa 30 di november. Mientras Aruba ta bendiciona di no a pasa den un horcan directo pa masha tempo, no por descarta e posibilidad y por corda cu den pasado recién mes tabata tin tormentanan cu a bolter lama suficiente pa causa daño na pier y bo-

tonan di piscado na costa. Corda tambe cu den e area cu nos ta, ta 3 dia of menos di anticipacion so tin entre prome aviso pa e tormenta afecta nos costanan. Esey ta hopi cortico y tur hende por corda e caos cu por pasa aden e ora pa core haci tur preparacion, specialmente si mester busca of cumpra material. Pesey, preparacion mester ta di awo caba.

Traha bo plan of repasa y update esaki:  
No ta existi un solo plan cu ta pas pa tur situacion ni circunstancia. Ta depende individualmente cada biaha di varios factor y cu ta specifico pa bo situacion particular. Pesey, abo ta e prome yama pa traha bo plan(nan) di antemano y prepara material y otro cosnan necesario pa por ta un stap adalanta pa actua. Check di antemano cu instancianan necesario y zorg pa otro nan sa di bo plan y detayenan tambe pa caso di emergencia.

Puntonan clave di bo plan:  
E topico aki ta uno hopi

extenso y di cual un solo articulo no lo cubri. Aki ta sigui algun punto clave pa cuminsa bo pensamiento y stimula bo cuminsa prepara di awo caba.

1: Unda bo ta (bay) laga bo boto? Un boto mara riba tera ta miho protehi semper cu uno den awa. Si acaso abo no por saca bo boto, bo mester di un lugar protehi unda e por keda ancla. Sa di antemano si unda bo boto ta mara ta adecuado y sino bo mester sa unda bo ta bay hibe pa si e por keda mara bon proteha. Corda cu bo tin 72 pa 48 ora so entre aviso y e tormenta su efectonan dal. Si bo ta bay saca e boto hiba tera, bo mester tin ekipo manera trailer, cabuya etc. cla prepara y den bon condicion. Corda cu lo ta druk y tur otro hende tambe ta riba caminda cu na preparacion. E momento ey no ta ora pa realisa cu un taira ta flat of un bateria no ta traha of ora bo yega na e sitio indica tin un otro estorbo pa bo laga bo boto.

2: Prepara of strip bo boto. Esaki ta pa reduci



loke na ingles ta windage, esta cosnan cu ta gara biento pero tambe bo kier kita mas tanto cos di bator of cu por sufri daño for di bo boto. Esey ta encera tambe cu bo mester por tin lugar pa warda nan tambe. Cosnan manera dak, antena, solar panel etc., tur ta mester kita pa tin menos efecto di biento riba boto. Si boto ta keda den awa, zorg pa e bateria y pompnan ta den optimo condicion.

3: Mara e boto extra. Zorg pa bo tin cabuya extra y mara e boto dobel. Ta ser bisa cu e boto mester keda mescos cu ta den un cas di haraña e ta y mara 2 set di cabuya unda uno por ta mas largo cu e otro pa acomoda e extra altura di awa y ola si mester. Si bo ta na tera, zorg pa bo boto ta ancla na tera cu staca of renchi den concret. Si e boto ta contra un muraya e ta miho protehi door cu por lo menos 1 banda lo tin menos efecto di biento.

4: Zorg pa bo tin un of mas persona cu den caso cu abo mes no t'ey, cu e por asisti bo tumando bo lugar. Pa esaki, bo mester comparti y palabra di adelanta bo plan y muestra unda tur cos ta etc. Den caso cu bo mes no t'ey e

ora pa cualkier motibo, e amigo aki lo por salva bo inversion y herment di trabou pa bo.

5: Nunca pensa di sali cu bo boto pa lama den tormenta extremo of horcan, ni keda den boto durante di horcan mes. Gran cantidad di fatalidad durante horcan ta causa door di esaki. Corda cu bo boto por ser remplasa pero abo no.

Profundisa bo mes riba e diferente aspectonan di bo plan:

Mas bo pensa riba dje, mas detaye bo hinca aden, mas miho prepara bo lo ta. Bo lo ripara cu e lo tuma inversion, tanto di placa como tempo. Pesey mes ta importante bo cuminsa tempran y presupuesta tur cos di awor caba pa bo boto, bo inversion y instrumento esencial pa pisca, ta bon proteha ora alarma di calamidad zona. Tuma tempo awor pa spaar hopi pena despues.

Ta intencion pa periodicamente Santa Rosa saca mas informacion pa concientisa piscadonan pero si ta desea mas informacion prome cu esey por referi na diferente fuente online of por manda pregunta of comentario na [info@santarosa.aw](mailto:info@santarosa.aw)

### Prepara boto pa horcan



**Puntonan clave di bo plan:**

1. Unda bo ta (bay) laga bo boto?
2. Prepara of strip bo boto.
3. Mara e boto extra.
4. Zorg pa bo tin un of mas persona cu den caso cu abo mes no t'ey, cu e por asisti bo tumando bo lugar.
5. Nunca pensa di sali cu bo boto pa lama den tormenta extremo of horcan, ni keda den boto durante di horcan mes.





# Polis a detene bendedor di droga di otro bario cu a bin bende droga na Sero Patrishi



Diaranson atardi a dren- ta informe di cu tin un persona sospechoso cu lo ta den un Toyota Star- let para dilanti un cas y lo ta bendiendo droga cu e hobennan, mesora a dirigi patruyanan na e sitio. Na yegada di e pa- truyan an strategicamente nan a blokia e caya y a bay atende cu e persona unabes cu nan a descubri droga den su poder a de- tene y a confisca su auto pa mas investigacion. Un rato

despues a bolbe detene un otro persona na e mesun sitio ey tambe relaciona cu bendimento di droga.



**SOLO**  
*Di Pueblo*

BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD

**TA BUSCA PARTIDORA DI CORANT PA AREA DI**  
Simon Antonio - Pos Chikito  
Brazil - Sanicolas  
**Horario: 7.30 pm**

Contact: 585-9500  
E-mail: solodipueblo@gmail.com

**FOR SALE**  
**For Collectors**  
**5 complete albums world cup soccer**  
**Panini stick-ers,2006,2010,2014, Eu-ropa cup 2012 2006 version Colombia different stick-ers.**  
**Awg 100.00 per album,por aparta 597-2155**



**Directiva di Sindicato TOPA**

**Trahadornan Organiza di Sector Publico di Aruba**

**Ta extende nos mas sincero condolencia na famia di**

**"Sr. Mario Rudolf Danies"**

**Na bida miembro di Sindicato TOPA**

**Cu Dios duna su famia hopi forza na e momento dificil aki.**

**Cu "Mario" sosega na paz**



# 149 Alumno di Sint Dominicus College a participa na I Stopped It

Na aña 2022 HIAS Aruba y 131 a uni forsa pa reduci e riesgo di violencia contra hende muher y hende homber y pa promove masculinidad saludabel na scolnan primario na Aruba.

E colaboracion aki ta basa ariba e extenso experiencia cu 131 tin den implementa proyectonan similar na scolnan primario y secundario riba nos isla, tal como e proyecto 'Prevencion di Termento na Scol' y hopi otro charla, proyecto y workshop. Danki na fondo propociona door di e 'Bureau of Population, Refugees, and Migration' (BPRM), e dos organisacionan aki a desaroya y cuminsa cu implementacion di e proyecto I Stopped It (Ami a pare) na aña 2023.

Despues cu na aña 2022 a desaroya e proyecto I Stopped It, na 2023 131 a cuminsa cu implementacion di I Stopped It den 8 scol primario na Aruba (un den cada distrito). E alumnonan di klas 4, 5 y 6 di e 8 scolnan primario a participa na I Stopped It den aña 2023. E proyecto aki ta preventivo di naturaleza, y ta trata di para violencia entre mucha homber y mucha muher. E proyecto ta atende cu e problema di violencia, e trato entre mucha homber y mucha muher, igualdad, y ta promove masculinidad saludabel. Tambe I Stopped It ta trata e tema di termento y discriminacion, y ta stimula empatia entre persona y grupo di persona. I Stopped It ta stimula prevencion di violencia, cu ta un di e puntonan importante di e 'Beleidsvoornemens'



di Minister di Husticia y Asuntonan Social.

Un total di 5 scol a participa e aña aki den e proyecto I Stopped It. E alumnonan di klas 4, 5 y 6 di Sint Dominicus College a participa na I Stopped It ariba 3, 7, 14 y 17 di mei.

Durante 4 sesion nan a haya informacion tocante violencia relacional, violencia relaciona cu genero (violencia di hende homber na hende muher y/ of violencia di hende muher na hende homber)

y masculinidad saludabel. Durante e di cuater sesion 149 alumno na Sint Dominicus College a termina I Stopped It cu un certificado como muestra di participacion y conocimiento di formanan di violencia y su origen.

Pa mas informacion tocante I Stopped It por tuma contacto cu 131 via nos website: 131.aw, facebook: <https://www.facebook.com/aruba.131/>, email: 131aruba@gmail.com of telefon 5886138/5884011.



**STICHTING  
BLOEDBANK  
ARUBA**

**BO SANGER  
TA SALBA BIDA!**

☎ 587 0002

f StichtingBloedbankAruba

Registra pa bira donante na [www.bloedbankaruba.aw](http://www.bloedbankaruba.aw)







# HOROSCOPO

7 JUNI 2024

Feliz y productivo diabierna. Awe Solo di Pueblo ta presenta bo horoscop pa di 7 di juni 2024.

**Aries**  
Lo bo confronta un discusion familiar cu lo aclaria hopi cos. No sea imprudente cu bo inversionnan. Si bo ta desemplea, e asatronan lo yuda bo haya trabao. Bo ta dispone di reserva energetico, no gasta nan. Number di suerte: 75, 38, 1.

**Tauro**  
Un hende lo cay rindi pa bo encantonan. Spaar tur loke bo por, pago importante ta acercando. Facilidad di palabra envidiabel pa expone bo ideanan laboral. Bon estado di salud. Number di suerte: 29, 22, 2.

**Geminis**  
Bo circulo di amistad lo duna bo un alegria inespera. Lo bo tin problema cu placa si bo no spaar mas. Na trabao, hopi imprevisto y sorpresa. Aunke bo ta sinti mas fuerte cu un eik, no haci di mas. Number di suerte: 13, 27, 3.

**Cancer**  
Bo pareha mester tempo pa ta su so cu bo y papia. E asuntonan economico ta gosa di bon salud. Bon momento pa pidi un promocion. Keda cu e amigo ey cu pa asina hopi tempo bo no ta mira, lo relaha bo. Number di suerte: 49, 77, 6.

**Leo**  
Racha excepcional riba tereno amoroso. Dia indica pa gana placa y spaar. Bo ta den un momento di

mayor madurez profesional. Bo lo sinti pletorico di salud. Number di suerte: 58, 24, 1.

**Virgo**  
Lo bo alegra di acudi na un reunion social. Bo spaar pot ta yen, ta momento di disfruta. Un trabao nobo lo raporta satisfaccion personal. Vigila bo salud, ya cu bo ta muestra algo altera. Number di suerte: 62, 52, 6.

**Libra**  
E amor apasiona ey ta un trampa. No agobia pensando den spaar, disfruta di e placa. Canalisando su energia lo aumenta bo rendimiento den e trabao. Bo mester lubida pa algun dia bo obsesion pa dieta. Number di suerte: 74, 82, 1.

**Scorpio**  
Bo tin expectativa cu e persona nobo ey. No tin acontecimiento special relaciona cu placa. E cambionan profesional sa ta faborabel. Cuidao cu solo, proteha bo cuero. Number di suerte: 42, 34, 2.

**Sagitario**  
Lo bo sorprende bo pareha di manera agradable. No malgasta bo placa gespaar. Nan lo ofrece bo un promocion. Awe ta un bon dia, e revision a resulta inmehorabel. Number di suerte: 83, 46, 3.

**Capricornio**  
Bo famia mester di mas dialogo y sosten cu nunca. Si bo ta pensando pa pidi un prestamo, warda algun

**DIABIERN 7 JUNI 2024**  
cia. Fin di tempo duro na trabao. Disfruta mas di bo tempo liber. Number di suerte: 61, 78, 5.  
**Acuario**  
E relacionnan mas estimulante lo ta esun cu bo amigonan. Bo economia ta laga hopi di desea. Bo tin hopi posibilidad di subi di categoria. Relaha bo musculonan y bo mente. Number di suerte: 99, 28, 5.  
**Piscis**  
Romanticismo lo reina den bo curason. Bo tabatin un tempo ta preta e faha, Ya bo por hala rosea. E criticanan riba trabao di otro no lo beneficia bo. Nunca bo tabata asina bon di salud, disfruta di dje. Number di suerte: 88, 67, 4.

## Sudoku

			8		1			
						4	3	
5								
				7		8		
						1		
	2			3				
6							7	5
		3	4					
			2			6		

		1	2		6			
	7			9	6		4	8
	6	8		5	4		2	
7	5			4				2
	9		6	8		7	5	
8		6	7			9	3	
			5	1	9		8	6
1		9			2			
	2	5						9

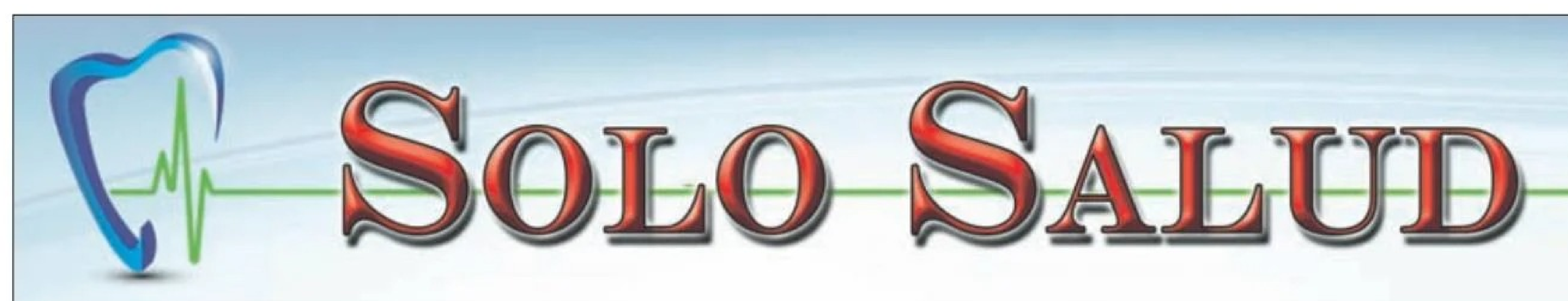
Paardenbaalstraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555  
www.lottoaruba.com  
Resultado : Sorteo 5 Juni 2024 Anochi

<b>CATACHI</b> Sorteo # 8260 8047 6848 6576 FP BIG 4 Sorteo # 7304 3689 X3 XFF Sorteo # 2009 3373 ZODIAC Sorteo # 6063 9077 Capricornio LUCKY 3 Sorteo # 993 444 X2	<b>LOTTO 5</b> Sorteo # 2498 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 2 x Match 4 226 x Afl. 12,00 07-15-16-22-29 Joker 30 Letter I Proximo Jackpot 140.000,-	<b>LOTTO DIA</b> Sorteo # 6493 0 x Jackpot 10 x Match 4 132 x Afl. 8,00 02-10-11-13-29 Proximo Jackpot 55.000,-	<b>MEGA</b> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl. 50,00 0 x Afl. 15,00 Mega Ball Proximo Jackpot 250.000,- Afl. 350.000,-	<b>KORSOU</b> Sorteo # QR Code
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------

Paardenbaalstraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555  
www.lottoaruba.com  
Resultado : Sorteo 06 Jun 2024 Merdia

<b>CATACHI</b> Sorteo # 4288 1065 6490 6864 X2 BIG 4 Sorteo # 4288 6754 X2 XFF Sorteo # 2344 0799 ZODIAC Sorteo # 4288 5974 Libra LUCKY 3 Sorteo # 1162 997 X3	<b>LOTTO 5</b> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 0 x Match 4 0 x Afl. 12,00 Joker Letter Proximo Jackpot 140.000,-	<b>LOTTO DIA</b> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x Match 4 0 x Afl. 8,00 Proximo Jackpot 55.000,-	<b>MEGA</b> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl. 50,00 0 x Afl. 15,00 Mega Ball Proximo Jackpot 250.000,- Afl. 350.000,-	<b>KORSOU</b> Sorteo # QR Code
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------





# Dies señal cu ta alerta bo cu algo no ta bon cu bo curason



Di acuerdo cu e Organización Mundial di Salud (WHO), aproximadamente 17,9 miyon persona ta perde nan bida tur año door di sufri malesa di curason.

E principal factornan di riesgo di e padecimento aki ta e habito di bida, miho bisa, e inactividad fisico, consumo di alcohol, alimentacion no saludabel y huma.

Di igual forma, e habitanan aki ta caba den otro malesa manera presion halto, hiperglucemia y hiperlipidemia, fuera di sobrepeso y obesidad.

Ta p'esey, cu algun señal trempa por determina cu e condicion di bo curason ta empeorando y ta necesario pone atencion riba esaki.

Di acuerdo cu e website Vida E, e sintomanan aki por cuminsa for di un dolor den pecho cansancio,

mal aliento, dolor na heup y enkel.

P'e rason aki, e website ta comparti 10 señal cu por sosode net prome cu bo sufri un ataca di curason of e señalnan di ta sufriendo un malesa di curason.

## 1. Cansancio extremo

Ora ta existi e posibilidad pa tin un ader geplugged, cansando ta un di e sintomanan clave. Esaki ta causa debi na un disminucion di e fluho di sanger p'e curason y e persona cu ta sufri di dje por sinti e cansancio aki, hasta algun luna prome cu sinti un ataca di curason.

## 2. Problema pa hala rosea

Ora ta existi e posibilidad pa tin un ader geplugged, cansancio ta un di e sintomanan clave. Esaki ta debi na un disminucion di e fluho di sanger p'e curason y e persona cu ta sufri di dje por sinti e cansancio aki hasta algun luna despues di a sufri un atake

di curason.

## 3. Urgencia pa orina frecuentemente

Mientras cu hopi hende hombre di cierto edad tin mas deseo di orina, specialmente anochi, esaki tambe por ta un señal cu ta existi algun problema di curason. Aunke no parece ora cu e curason ta presenta algun debilidad, e ta pomp menos sanger p'e riñonnan, ta p'esey e ta acumula mas likido y ta provoca inflamacion n'e curpa di hombre. Tambe, ora cu un persona ta drumi, e likido cu ta acumula den e riñonnan y cu no tabata posibel filtra cu cu a elimina esaki a traves di e orina. Ta p'esey e gana di bay baño ta aumenta, specialmente anochi.

## 4. Mal aliento

Di acuerdo cu algun dentista, por existi un relacion entre un malesa periodontal y e otro cardiovascular, ya cu e bacterianan den e boca no solamente por

causa mal aliento, sino tambe cu esaki ta drenta den e sanger door di e encianan malo. Di igual forma, ta sigura cu un bacteria yama fusobacterium nucleatum tin un relacion cu e malesa di curason isquímico, cu ta nifica un blokeo den e suministro di sanger p'e curason of cu esaki ta wordo stroba p'e concentracion di vet den e arterianan.

## 5. Dolor di pia y heup

Aunke pa tin dolor den e dos miembran aki por indica un lesion of un malesa manera artritis, tambe e tin relacion cu un malesa arterial periférico, loke por causa problema di circulacion den e pianan. Ora cu ta existi un obstruccion di e adernan den e pianan, ta produci un dificultad di cana pasobra e cantidad di oxígeno cu ta yega na e musculonan no ta suficiente, di acuerdo cu e website menciona.

## 6. Curpa di muhe seco (resekedad vaginal)

Segun algun estudio, 87% di e hende muhenan cu tin un insuficiencia cardíaco tambe ta sufri algun tipo di disfuncion sexual. Un señal di e problema aki ta curpa di muhe seco (resekedad vaginal), loke tambe por baha e libido y e sensibilidad n'e clitoris.

## 7. Inflamacion n'e enkelnan

Manera a menciona anteriormente, ora cu e sanger no ta pomp p'e miembran inferior manera e pia y e enkelnan, ta hopi probabel cu esaki ta acumula likido y ta inflama. Esaki ta un sintoma frecuente cerca hende cu problema di curason.

## 8. Disfuncion erectil

E afectacion aki ta un trastorno di fluho di sanger, pa cual hopi especialista a afirma cu e disfuncion erectil vascular y e malesa cardiovascular aterosclerótico cu ta nifica

un endurecimiento di e arterianan, tin comun un causa primordial yama disfuncion endotelial. "E disfuncion aki ta causa perdida di balans entre e balornan vasodilatador y e vasoconstrictor di e adernan, disminuyendo e fluho di sanger p'e curason y e curpa di e hende hombre," segun e website Vida E. Segun algun estudio, 84% di hende hombre cu insuficiencia cardíaco por sufri algun tipo di disfuncion sexual.

## 9. Nausea

Ora cu existi rason aparente pa sufri di nausea, esaki por nifica problema n'e curason. Ora ta existi un insuficiencia cardíaco, e curason mester forsa e pompmento di sanger y ora cu tin un dificultad, e likido y e presion por deposita den e pulmonnan, abdomen y den e pianan. Hopi biaha e retencion di likido y e inflamacion por causa falta di apetit, sensacion di ta yen y nausea.

## 10. Masa di tehidro vet

E aparicion di xantoma cerca e elleboog of enkel, ta nifica un nivel halto di colesterol malo den e curpa. Esaki ta un afectacion hereditario y di acuerdo cu informacion di e profesionalnan, e hipercolesterolemia familiar y di acuerdo cu informacion di e profesionalnan, e hipercolesterolemia familiar, por nifica mas riesgo di tin insuficiencia cardíaco. Di un otro parti, mester tene na cuenta cu e sintomanan cerca hende hombre y hende muhe por varia. Den e caso di e hende muhe, e sintomanan por ta cansancio, nausea y mareo, mientras cu e hende hombernan, por presenta dolor di pecho y e falta di aire.

Si existi algun afectacion den bo salud, consulta cu bo dokter y no automedica bo mes.



# Luchando pa e futuro di Boneiru na e di 4to Konferensia Internashonal SIDS



Di 25 pa 30 di Mei 2024, Davika Bissessar presidente di Bonaire Human Rights Organization I James Finies lider di PPU a partisipa na e di 4to Konferensia Internashonal di Estadonan Chiki Insular den Desaroyo (SIDS) organisa pa Nashonan Uni bao di e tema “Fihando e rumbo direkshon di prosperidad resiliente” tene na Antigua I Barbuda. Reflekshonando riba e evento signifkante aki, ku ta tuma lugar kada dies anja, nos a hanja konosementu balioso. E konferensia a brinda oportunitat uniko pa interakta ku lidernan prominente di henter region di Karibe. Nos presensia a sirbi komo un plataforma pa tira luz riba e asuntonan urgente ku nos isla Boneiru ta enfrentando, partikularmente despues di e kambionan dramatiko desde 10-10-10

Nos tabatin e oportunitat di komunika, papia, kom-

parti I update riba e Kaso di Boneiru su trajektoria pa pone Boneiru bek riba e lista di Teritorionan Sin Propio Gobernashon di Nashonan Uni na prome ministernan, lidernan I institushonan. Pa menshona algun: Barbados PM Sra.Mottley, St Vincent & Grenadines PM Sr.Gonsalves, Minister Relashonan Eksterior Saudi Arabia, Dominica PM

Sr. Skerrit, Antigua Ambasadador na nashonan uni Sr. Webson, Presidente di Asamblea General di Nashonan Uni Sr.Francis, Premier di BVI Sr. Wheatley, Korsou PM Sr. Pisas, Aruba PM Sra. Croes, Bahamas PM Sr. Davis, St Kitts & Nevis FM Sr. Douglas I PM Sr. Drew, Direktor di OECS Sr. Jules, Sektretario General CARICOM Sra.Barnett, Presidente CARICOM Komishon Reparashon Sr.Beckles I hopi mas lidernan influensial.

Un di e preokupashonan mas alarmante ku a resalta durante nos interakshonan ta e bahada abrupto di e populashon di e Bonerianonan nativo, awor desplaza I reduzi na apenas 32%. E estadistika aki ta subraya e nesesidatnan urgente di un akshon kordina pa parti di komunidad internashonal pa deal ku e desafionan sosio-ekonomiko I preshon-

nan ku ta birando peor dor di eambio demografiko aki. Reflekshonando riba e diskushonan I interkambionan ku a tuma lug na e Konferensia SIDS, ta hopi kla ku esfuersonan di kolaborashon I abogasia ta fundamental pa salbargadia e derechonan I bienestar I pa salba e Bonerianonan di wordu eradika. E Ministerio Hulandes BZK a hiba Antigua e anterior gezaghebber kontroversial Edison Rijna ku mester a retira komo gezaghebber debi na e eskandalo ambiental tinta di korupshon, diputado Anjelica Cicilia I representante di hoben Noah Hassan, nan tur a faja di menshona e situashon real ku e pueblo di Boneiru ta enfrentando.

A pesar di nos esfuersonan pa konsientisa, asuntonan krusial no a wordu atende adekuadamente manera kaida di Boneiru bao di linja di pobreza I otro asuntonan. Tabata evidente ku e rason ku e delegashon di Boneiru I Saba, inkluyendo e gezaghebber Johnson di Saba I tabata hopi obvio ku no tabatin representante di Sint Eustatius su liderazgo ku ta mantenieniendo nan dignidat I te ahinda no tin gobierno desde 2018, esnan aki tabata pa wordu huza pa lobby pa sosten di fondonan di biones di dolar di nashonan uni di e Sustainable Development Goals.

E Obhetivonan di Desaroyo Sustenibel, kwa su obhetivo number un ta, no pobreza – pa kaba pobreza den tur su formanan tur kaminda-, e fondonan aki tin komo obhetivo pa pone rekursionan finansiero pa projektonan ku ta atende ku pobreza, desigualdat



I sostenibilidat ambiental, komo aparentemente e delegashon Boneriano a wordu instrui pa BZK di Hulanda pa no papia over di pobreza I otro asuntonan urgente ku ta importante pa e pueblo Boneriano.

Moviendo padilanti, ku e kampanja Bonaire Lives

Matter ta esensial pa kontinua lucha pa e nesesidatnan di Boneiru I otro islanan chiki, segurando ku nan no ta wordu domina o mis-representa riba e escenario mundial.

James Finies, Leader of Pueblo Progresivo I Uni BHRO.

## Celebracion Misa Special diasabra mainta Parokia Birgen di Fatima Dakota

Reverendo Pastoor Jozef Pelc y Reverendo Michael Nicolaas, ta invita tur parokiano y pueblo di Aruba en general pa asisti DIASABRA 8 di juni Fiesta di Inmaculado Curason di Maria. Santo Sacrificio di Misa special pa 8'or di mainta cu Laudan y renovacion di Consagracion di miembronan di Comu-

nidad Totus Tuus. Ta reza Santo Rosario pa 7'or y 15 a.m. Santo Sacrificio di Misa pa 7'or di anochi ta sigui manera custumber. Boso presencia ta altamente aprecia.

O dushi Mama, hunto cu Bo, nos kier reza e himno di Bo Gloria, cu a brota for di fondo di Bo curason.